

**Locales de
Inland Counties Legal Services**

Oficina Riverside

1040 Iowa Avenue, Suite 109
Riverside, CA 92507
(951) 368-2555
(888) 245-4257 (Llamada Gratis)

Oficina Indio

82632-C Highway 111
Indio, CA 92201
(760) 342-1591
(800) 226-4257 (Llamada Gratis)

Oficina San Bernardino

715 N Arrowhead, Suite 113
San Bernardino, CA 92401
(909) 884-8615
(800) 677-4257 (Llamada Gratis)

Oficina Rancho Cucamonga

10565 Civic Center Drive, Suite 200
Rancho Cucamonga, CA 91730
(909) 980-0982
(800) 977-4257 (Llamada Gratis)

Oficina Victorville

14196 Amargosa Road, Suite K
Victorville, CA 92392
(760) 241-7073
(800) 805-6455 (Llamada Gratis)

Sitios Web Útiles

California Courts Self Help Center
www.courtinfo.ca.gov/selfhelp
Centro de Auto Ayuda Tribunales de California
www.courtinfo.ca.gov/selfhelp/espanol
Tribunal Superior de California, Riverside
www.courts.co.riverside.ca.us
Biblioteca Pública de Derecho
www.publiclawlibrary.org
Ayuda Legal de California
www.lawhelpcalifornia.org
Departamento de Igualdad de Empleo y Vivienda
de California
www.dfeh.ca.gov
Departamento de Asuntos del Consumidor
de California
www.dca.ca.gov
Oficina del Procurador General de California
www.caag.state.ca.us
Desarrollo Urbano y de Vivienda
www.hud.gov
Proyecto Jurídico Nacional de Vivienda
www.nhlp.org
Colegio de Abogados de California
www.calbar.ca.gov
Búsqueda Legal
www.findlaw.com

ICLS, una organización 501(c)(3) sin fines de lucro, financiada por Legal Services Corporation, el State Bar of California Legal Services Trust Fund Program (alias "IOLTA" o "Interest on Lawyers" Trust Account " program; State of California Equal Access Grant Program, State of California Equal Access Partnership Grant Program, Riverside County Office on Aging (OoA) and the San Bernardino County Department of Aging and Adult Services (DAAS). Los Servicios Legales para Ancianos están dirigidos a personas mayores de 60 años "con gran necesidad económica y social".

Inland Counties Legal Services

1040 Iowa Avenue, Suite 109
Riverside, CA 92507-2106
Tel: 951-368-2570 Gratis: 888-455-4257
Sito web: www.icls.org

**PROYECTO
DE AYUDA
PROPIETARIO
INQUILINO**



Serving Riverside and San Bernardino Counties

*"En búsqueda de justicia e igualdad para
personas de bajos ingresos mediante
servicios de consejería, consultoría,
abogacía y educación comunitaria, tratando
a todos con dignidad y respeto"*

Inland Counties Legal Services

ICLS da ayuda legal gratis a personas de bajos ingresos. Las áreas principales son derecho familiar, propietario/inquilino, ley de ancianos, deuda del consumidor y beneficios públicos. Llame a su oficina ICLS para saber si tiene derecho a ayuda gratis.

Proyecto de Ayuda para Inquilinos y Propietarios

ICLS da información legal en legislación propietario/inquilino a ambas partes (propietario o inquilino, demandante o acusado) en casos de desalojo pendientes en el Tribunal Civil de Riverside. Hay folletería disponible para propietarios e inquilinos representándose a sí mismos sin importar sus ingresos o bienes.

Se ofrece abogado representante a clientes de bajos ingresos tanto propietarios como inquilinos, en casos de Retención Ilegal (desalojo), diariamente por orden de llegada. Para saber si puede recibir dichos servicios, apersonarse al Tribunal Superior, Moreno Valley Department MVUD1 antes de las 12:45 p.m. para ser pre-seleccionado en base a elegibilidad y otros requisitos.

Cuando comparezca al juicio UD por favor recuerde traer consigo lo siguiente:

- Su respuesta UD y la demanda UD al juicio UD.
- Pruebas: recibos, fotos, etc. de su juicio UD,
- Testigos de los hechos de su juicio UD.

Horario del Proyecto de Ayuda Inquilino Propietario(TLAP)

(Nota: Horario puede Cambiar)

Lunes – Jueves

Antes de las 12:45 pm

**Tribunal Superior de Riverside
13800 Heacock St.**

Moreno Valley, CA 92553

Regístrese fuera del Departamento MV1UD para saber si usted es elegible para recibir representación legal.



Consultorio de Retención Ilegal

Lunes & Miércoles a las 8:30 a.m.

Oficina Riverside

1040 Iowa Ave., Suite 109, Riverside, CA 92507

OTROS CONSULTORIOS ICLS UD

Oficina Indio:

Lunes - 8:30 am-11:30am

Oficina Rancho Cucamonga:

Lunes/Miércoles a las 8:30am

Oficina San Bernardino:

Llame a la Oficina (909) 884-8615

Oficina Victorville:

Lunes/Miércoles a las 8:30 am

Línea Directa Inquilino Propietario

El Housing Law Service Center (HLSC) es una sucursal de Inland Counties Legal Services, que dirige el Proyecto de Ayuda Inquilino/Arrendador (TLAP).

El Housing Hotline da servicio legal gratis por teléfono a los residentes elegibles de los Condados de Riverside y San Bernardino. Los asistentes legales contestan la llamada bajo supervisión directa de abogados de ICLS. Los asistentes legales requieren dar una solicitud oral para otorgar servicios gratis, a fin de establecer su elegibilidad.



Lunes - Viernes

8:30a.m. - 4:00p.m.

Inland Counties Legal Services

1040 Iowa Avenue, Suite 109

Riverside, CA 92507

Teléfono: 951-368-2570

Llamada Gratis: 888-245-4257

Se Habla Español